

# 查韦斯赢得委内瑞拉总统大选

## 已连续执政近 14 年

新华社加拉加斯 10 月 7 日电 (记者徐焯 何珊) 委内瑞拉全国选举委员会当地时间 10 月 7 日晚间宣布, 现任总统查韦斯以 54.42% 的得票率赢得委内瑞拉总统选举。

根据全国选举委员会公布的数字, 在已经统计出的 90% 左右的选票中, 查韦斯的得票率为 54.42%, 反对党候选人卡普里莱斯赢得 44.97% 的选票。其余待统计选票不会改变整个选举结果。

选举初步结果公布后, 反对党候选人卡普里莱斯表示选民的决定是神圣的, 他会尊重这一结果, 同时也不会忘记自己对国家的承诺和政治理想, 并向投票给他的众多支持

者表示感谢。虽然内心难过, 但他对查韦斯再次当选表示衷心祝贺, 并表示将和所有委内瑞拉人一起解决国家面临的问题。

查韦斯随后在数万名支持者面前发表讲话, 他向所有投票支持和反对他的选民表示感谢, 对反对党领导人接受选举结果表示敬意, 并称这次选举是民主和人民的胜利。

据统计, 此次总统选举的投票率超过 80%, 整个投票过程基本平静。

查韦斯 1998 年首次当选委内瑞拉总统, 迄今已在这个南美国家连续执政近 14 年。再次连任成功后, 他又赢得了 6 年总统任期。

## 14 万名兵力保安全

委内瑞拉近 1900 万选民当地时间 10 月 7 日 6 时开始走进投票站, 选举新一任总统, 上午 6 时不到, 各地的投票站门口已经排起了长队, 投票计划于下午 6 时结束。但根据委内瑞拉法律, 即使到了截止时间, 只要还有正在排队的选民, 就必须等待他们全部投票完成后才开始回收选票。待所有选票回收完毕后, 全国选举委员会将在随后几个小时内公布选举结果通告。

为了保证选举的安全和秩序, 委内瑞拉政府已经调动近 14 万兵

力部署在全国 13810 个投票站。10 月 6 日晚至 8 日晚, 委内瑞拉禁止售酒。

最新民意调查结果显示, 现任总统查韦斯目前支持率仍保持领先, 但与对手卡普里莱斯之间的差距正逐步缩小。西方媒体分析, 这是 10 年来竞争最为激烈的总统选举。新总统任期为 2013 年至 2019 年。

据委内瑞拉全国选举委员会介绍, 委内瑞拉的自动化选举系统技术先进, 不仅效率较高, 并且非常安全, 可以基本杜绝舞弊现象。

人物

### 查韦斯

1954 年 7 月 28 日出生于委内瑞拉巴里纳斯州。他毕业于委内瑞拉军事学院, 并被授予军事科学和艺术硕士学位。他曾荣获“卡拉博博之星”和“陆军十字”等勋章; 1991 年, 他任空降营中校营长。

查韦斯于 1982 年创建了“玻利瓦尔革命运动”, 并于 1997 年创建了“第五共和国运动”。1998 年

12 月, 查韦斯作为左翼竞选联盟“爱国中心”的总统候选人参加大选并当选总统, 1999 年 2 月就职。2000 年 7 月, 查韦斯在根据委内瑞拉新宪法重新举行的大选中再次当选总统。2006 年 12 月, 他连选连任总统。2008 年 2 月, 查韦斯当选并担任委内瑞拉统一社会主义党主席。

### 卡普里莱斯

1972 年 7 月出生于委内瑞拉首都加拉加斯一个上流社会家庭。他的父母是犹太人, 家庭产业涉足通讯、工业、娱乐、房地产等, 与委内瑞拉企业和生产部门关系密切。1990 年, 卡普里莱斯和其他一些律师一同创立了正义第一党。

卡普里莱斯 26 岁当选委内瑞

拉国会议员。1999 年 1 月 23 日起他任国会副主席兼众议院议长, 成为委内瑞拉历史上最年轻的众议院议长。2008 年他任米兰达州州长。随后, 他以出色的从政经历, 参选反对党执政联盟今年 2 月份举行的党内初选, 并以 63% 的高得票率胜出, 成为反对派唯一候选人。



卡普里莱斯



委内瑞拉全国选举委员会 10 月 7 日宣布, 现任总统查韦斯以 54% 的得票率赢得委内瑞拉总统选举

## 查韦斯吁各方接受选举结果

与南美洲国家联盟选举专家代表团团长、阿根廷前副总统卡洛斯·阿尔瓦雷斯会面后, 查韦斯 6 日举行新闻发布会, 呼吁各方接受由国家选举委员会发布的选举结果。

他说: “我呼吁来自左翼、右翼和

中间派的所有政治角色, 准备好在情感上接受明天的结果。”

查韦斯告诉媒体记者, “我肯定, 所有事情都会平静发展, 主要政治角色会承认正式结果”。

查韦斯称, “极右政党”恐怕不会

认可他将连任的结果。他没有提供更多细节。

问及败选后是否会退出政坛, 查韦斯没有正面答复, 强调选举法禁止候选人在选举前两天发表任何政治言论。

## 查韦斯大选获胜感谢委内瑞拉民众 称已摆脱病魔

10 月 7 日, 南美洲国家委内瑞拉的民众将投票选举出新一任总统。民意调查结果显示, 现任总统查韦斯支持率领先, 但与反对党候选人恩里克·卡普里莱斯之间的差距在缩小, 有分析认为, 中间选民或决定大选最后结果。图为 10 月 6 日, 查韦斯对媒体发表演说。

中新网 10 月 8 日电 据外电报道, 委内瑞拉全国选举委员会宣布, 该国现任总统查韦斯在当地时间 7 日举行的总统选举投票当中战胜对手, 获得胜利。已经执政近 14 年的查韦斯将开始新的 6 年总统任期, 他之前表示, 已做好了继续为国家服务的准备。

选举委员会主席卢塞纳表示, 初步计票结果显示, 查韦斯以 54.42% 的得票率击败反对党候选人卡普里莱斯, 后者获得 44.97% 的选票。结果公布后, 首都加拉加斯腾起庆祝的烟火, 数百名查韦斯的支持者聚集在总统官邸前庆祝查韦斯成功连任。

此次当选后, 查韦斯将开始自己为期 6 年的第三个总统任期, 新总统任期为 2013 年至 2019 年。 现年 58

岁的查韦斯自 1998 年首次当选委内瑞拉总统后连选连任, 迄今已在这个南美国家连续执政近 14 年。

投票结果表明, 这次的选举比查韦斯以往经历的选举更加激烈, 双方选情比较接近。2006 年时, 查韦斯曾在大选中获得 62% 的选票, 以超过 20% 的得票优势取胜。

结果公布后, 查韦斯通过社交网站“推特”发文表示, “感谢委内瑞拉人民, 感谢上帝!”

在得知选举结果后, 反对党候选人卡普里莱斯向查韦斯表示祝贺。他此前表示, 无论胜败, 将尊重大选结果。

查韦斯 1954 年 7 月 28 日出生于委内瑞拉巴里纳斯州。他毕业于委内瑞拉军事学院, 曾荣获“卡拉博博之星”和“陆军十字”等勋章; 1991 年, 他任空降营中校营长。

1998 年 12 月, 查韦斯作为左翼竞选联盟“爱国中心”的总统候选人参加大选并当选总统, 1999 年 2 月就职。2000 年 7 月, 查韦斯在根据委内瑞拉新宪法重新举行的大选中再次当

选总统。2006 年 12 月, 他连任总统。2008 年 2 月, 查韦斯当选并担任委内瑞拉统一社会主义党主席。

过去 15 个月, 查韦斯两度接受手术并经历多轮化学和放射治疗。罹患癌症后, 他减少在公共场合露面, 更多经由电视、广播和微博客“发声”。他 9 月末现身首都加拉加斯街头, 加紧为选举造势, 自称摆脱癌症病魔, 准备好执政至 2019 年。

分析人士认为, 查韦斯执政至今仍能保持较高的民众支持率, 是因为他利用政府资源推动实施了一系列惠民工程, 如在全国范围建造大量廉价住房、推行免费公共医疗和教育等。委内瑞拉数据分析公司近期所做的一项民调显示, 委民众普遍认为查韦斯“理解民众的问题”, “能切实为大众着想”。

这次选举对委内瑞拉来说格外重要。委内瑞拉已证实石油储量方面超过沙特。大选结果将影响哪些公司获得开发这些石油的优先权和全球油价。查韦斯曾承诺加大石油产量, 把对亚洲石油出口量翻倍, 降低对美国市场的依赖。

外交部:

## 祝贺查韦斯再次当选委内瑞拉总统

新华社北京 10 月 8 日电 (记者许栋 张艺) 外交部发言人洪磊 10 月 8 日在例行记者会上说, 中方对查韦斯再次当选委内瑞拉总统表示祝贺。

有记者问: 据报道, 委内瑞拉总统

查韦斯在 7 日举行的总统大选中获胜, 中方对此有何评论?

洪磊说, 10 月 7 日, 委内瑞拉总统大选平稳、顺利举行, 查韦斯总统再次当选。中方对此表示祝贺, 并祝愿委

内瑞拉在查韦斯总统领导下在国家建设的道路上不断取得新成就。

“近年来, 中国和委内瑞拉保持良好合作关系。我们愿与委方共同努力, 将中委关系推进到新的水平。”洪磊说。